

[Idow#ghu#Qhz vdwuh#grfkwnruhnw#drih}hliw#z lra#lwh#k lnu#dnfhq](#)
[Li#k lv#ghz vdwuh#lv#arw#alvsal|ha#fruuhfwl#sdv#h#dfn#khu](#)
[Hq#dv#h#nuuhxu#fotxh}#fl](#)



Naturfreunde Internationale

Internationale des Amis de la Nature

Naturefriends International

31. 08. 2012

Verantwortlicher Herausgeber des
Newsletters:

Naturfreunde

Internationale

Diefenbachgasse 36

1150 Wien

Tel.: ++43 (0)1 892 38 77

Fax: ++43 (0)1 812 97 89

office@nf-int.org

www.nf-int.org



Mit finanzieller
Unterstützung der
Europäischen Union

Newsletter [abbestellen ->](#)

Inhaltsverzeichnis:

> [Nachhaltiger Tourismus im
Fokus: Naturfreunde
engagieren sich am Oberrhein](#)

> [Brief aus Brüssel](#)

> [Natura 2000: Newsletter](#)

"Natur und Biodiversität"
erschieden

> [Kurzmitteilungen | Termine |
Interneta](#)



[English version stated below](#)

[Version française au-dessous](#)

Nachhaltiger Tourismus im Fokus: Naturfreunde engagieren sich am Oberrhein

Strassburg, 25. August 2012 | "Landschaft des Jahres 2013/14
Oberrhein" fördert nachhaltigen Tourismus, Natur- und
Umweltbildung sowie grenzüberschreitende Zivilgesellschaft in der
Region

Anlässlich des 100-jährigen Jubiläums der Naturfreunde Frankreich,
präsentierte Manfred Pils, Präsident der Naturfreunde
Internationale, die Vorhaben der Naturfreunde mit ihrer
grenzüberschreitenden Initiative "Landschaft des Jahres 2013/14
Oberrhein" auf einer Pressekonferenz in Strassburg.

Nachhaltigen Tourismus und Dialog fördern

"Die Naturfreunde möchten mit der Auslobung zur "Landschaft des
Jahres 2013/14" auf die Besonderheiten dieser vielfältigen Region
aufmerksam machen und den grenzüberschreitenden Dialog
intensivieren", sagt Manfred Pils zur Vorstellung des Projekts. "In
der Region Oberrhein werden wir in den nächsten zwei Jahren den
nachhaltigen Tourismus entlang des Rheins mit der Sensibilisierung
von Erholungssuchenden in den Mittelpunkt vieler Aktivitäten
stellen."

[Lesen Sie weiter auf unserer Website.](#)

Brief aus Brüssel

Magdalena Wagner

Liebe Naturfreundinnen und Naturfreunde,
seit Anfang Juni bis Ende Oktober vertrete ich Seda Orhan-



Defranceschi während ihrer Karenzzeit im NFI Büro in Brüssel. Für mich ist diese Aufgabe eine spannende Gelegenheit, meine Interessen für Politik, Tourismus und Nachhaltigkeit in einem einzigen Job zu vereinen. Gleich zu Beginn meiner Tätigkeit in Brüssel wurde der letzte Schliff an die Halbbilanz der EU-Kommission gelegt, die von den Green10, einer Koalition von zehn großen Umwelt-Organisationen auf EU-Ebene bei denen die NFI Mitglied ist, erstellt wurde.

[Lesen Sie weiter auf unserer Website](#) (PDF).



Natura 2000: Newsletter "Natur und Biodiversität" erschienen

20 Jahre FFH-Richtlinie – ein Grund zum Feiern

Die aktuelle Ausgabe des Mitteilungsblattes der Europäischen Kommission widmet sich der Fauna-Flora-Habitatrichtlinie, die zusammen mit der Vogelschutzrichtlinie seit zwei Jahrzehnten das zentrale europäische Rechtinstrument für den Schutz und die nachhaltige Nutzung der biologischen Vielfalt darstellt.

[Lesen Sie weiter auf http://ec.europa.eu](http://ec.europa.eu) (PDF).

Kurzmitteilungen | Termine | Interna

- *respect info-Mail August 2012 erschienen, mit Neuigkeiten aus dem Themenfeld Entwicklung, Umwelt und Soziales im Tourismus*

[-->](#)

- *Buchrezension "Wie der Zirkus in die Berge kam. Die Alpen zwischen Idylle und Rummelplatz."* [-->](#)

- *22. September 2012: Naturfreunde Wien: Öko-Exkursion Halterbach im Wienerwald im Rahmen der Kampagne Wasser:Wege*

[-->](#)

- *1. Oktober 2012: Einsendeschluss NFI Fotomeisterschaft 2012 zum Thema Nachhaltiger Tourismus* [-->](#)

- *12. - 14. Oktober 2012: Internationales Praxis-Seminar Wasser:Wege im Naturfreundehotel „Freunde der Natur“ in Spital am Pyhrn, Oberösterreich* [-->](#)

- *22. - 25. Oktober 2012: EUROPARC Konferenz 2012 unter dem Motto "(Re)connecting society and biodiversity", Genk, Belgien* [-->](#)



English Version

Sustainable Tourism – a High-Profile Issue: Naturefriends actively engaged in the Upper-Rhine Valley

Strasbourg, 25 August 2012 | "Landscape of the Year 2013/14 – the

31. 08. 2012
Published by:
**Naturefriends
International**
Diefenbachgasse 36

1150 Vienna
 Tel.: ++43 (0)1 892 38 77
 Fax: ++43 (0)1 812 97 89
office@nf-int.org
www.nf-int.org



Supported by the
European Union

[Unsubscribe Newsletter ->](#)

Content:

- > [Sustainable Tourism – a High-Profile Issue: Naturefriends actively engaged in the Upper-Rhine Valley](#)
- > [Letter from Brussels](#)
- > [Natura 2000: Newsletter "Nature and Biodiversity" published](#)
- > [Memos | Dates | Internals](#)



Upper-Rhine Valley" is a project designed to advance sustainable tourism, nature and environmental education and the formation of a cross-border civil society in the region

On the occasion of the centenary celebrations of Naturefriends France, Manfred Pils, the President of Naturefriends International, outlined the projects to be mounted by Naturefriends in the context of the cross-border initiative "Landscape of the Year 2013/14 – the Upper-Rhine Valley", at a press conference in Strasbourg.

Boosting sustainable tourism and dialogue

By way of introduction Manfred Pils stated that "the decision to declare this region 'Landscape of the Year 2013/14' has been prompted by the wish to highlight its immense geographical diversity and to boost cross-border dialogue. Within the coming two years, our focus in the Upper-Rhine region will be on a wide range of sustainable tourism activities along the Rhine river and on sensitising people who look for rest and relaxation to our objectives."

[Read on at our website.](#)

Letter from Brussels

Magdalena Wagner

Dear Naturefriends,
 since the beginning of June until the end of October I am replacing Seda Orhan-Defranceschi during her maternity leave in the NFI EU-Policy Office in Brussels. It is an exciting opportunity for me to pursue my interests for three areas – politics, tourism and sustainability – in one single job. Right at the beginning of my placement in Brussels, an important piece of work was completed: The Green10, a coalition of ten leading environmental NGOs working on EU level of which NFI forms part, finalized the midterm assessment of the current European Commission's work on environmental issues during their first two and a half years in service.

[Read on at our website](#) (PDF).



Natura 2000: Newsletter "Nature and Biodiversity" published

Celebrating 20 years of the Habitats Directive

The latest edition of the European Commission's newsletter focuses on the Habitats Directive that has been – together with the Birds Directive – Europe's key legal instrument in the conservation and sustainable use of biodiversity over the past two decades.



Read on at <http://ec.europa.eu> (PDF).



Memos | Dates | Internals

- 1. October 2012: Deadline for entries to the NFI Photo championship on Sustainable Tourism -->
- 22. - 25. October 2012: EUROPARC Conference 2012 "(Re) connecting society and biodiversity", Gent, Belgium -->

Version française

31. 08. 2012

Editeur responsable :

**Internationale des Amis
des la Nature**

Diefenbachgasse 36

1150 Vienne

Tél. : ++43 (0)1 892 38 77

Fax : ++43 (0)1 812 97 89

office@nf-int.org

www.nf-int.org



Avec le soutien de
l'Union européenne

[Annuler la Newsletter ->](#)

Table des matières :

- > [Le tourisme durable au cœur de l'attention : Les Amis de la Nature s'engagent pour la Vallée du Rhin](#)
- > [Lettre de Bruxelles](#)
- > [Natura 2000 : la Lettre d'information « Nature et biodiversité » vient de paraître](#)
- > [Nouvelles brèves | Calendrier](#)
- [Informations internes](#)



Le tourisme durable au cœur de l'attention : Les Amis de la Nature s'engagent pour la Vallée du Rhin

Strasbourg, 25 août 2012 | Le « Paysage de l'année 2013/14 Vallée du Rhin supérieur » se propose de promouvoir le tourisme durable, l'éducation à la nature et à l'environnement ainsi que des actions transfrontalières de la société civile

À l'occasion du Centenaire des Amis de la Nature de France, Manfred Pils, Président de l'Internationale des Amis de la Nature, a présenté dans une conférence de presse à Strasbourg, les projets que les Amis de la Nature se proposent de mettre en œuvre dans le cadre de leur initiative transfrontalière « Paysage de l'année 2013/14 Vallée du Rhin supérieur ».

Promouvoir le tourisme durable et le dialogue

« Par le choix de la Vallée du Rhin supérieur comme Paysage de l'année 2013/14, les Amis de la Nature souhaitent attirer l'attention sur cette région pleine d'attraits et intensifier le dialogue transfrontalier », a dit Manfred Pils lors de la présentation du projet. « Au cours des deux prochaines années, nous nous proposerons de promouvoir le tourisme durable et de sensibiliser, au moyen d'activités diverses, tous ceux cherchant à se détendre le long du Rhin ».

[Lire la suite sur notre site Web.](#)



Lettre de Bruxelles

Magdalena Wagner

Chères Amies et cher Amis de la Nature,
Pendant son congé de maternité, de début juin à fin d'octobre, je remplace Seda Orhan-Defranceschi au Bureau bruxellois de l'IAN. C'est pour moi une opportunité passionnante de combiner en un seul emploi les trois domaines de travail qui m'intéressent : la politique, le tourisme et la durabilité. Juste au moment où j'ai investi mon poste, le Green 10, la coalition des dix grandes ONG écologistes dont fait partie l'IAN, a publié son évaluation du travail de la Commission Européenne en matière d'environnement, à mi-parcours du mandat de celle-ci.

[Lire la suite sur notre site Web](#) (PDF).



Natura 2000 : la Lettre d'information « Nature et biodiversité » vient de paraître

La directive "Habitats" fête ses 20 ans

L'édition actuelle de la lettre d'information de la Commission européenne traite le thème de la « Directive Oiseaux », qui a été avec la « Directive Habitats » l'instrument juridique européen clé pour la protection et l'utilisation durable de la diversité biologique au cours de ces deux dernières décennies.

[Lire la suite sur http://ec.europa.eu](http://ec.europa.eu) (PDF).



Nouvelles brèves | Calendrier | Informations internes

- 1 octobre 2012: Date butoir pour l'envoi des photos pour le Concours photos 2012 de l'Internationale des Amis de la Nature :

Thème : *Tourisme durable* -->

- 22 - 25 octobre 2012: Conférence EUROPARC 2012; La conférence est placée sous le signe du renouement: (Re)Connecting society with biodiversity -->